Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**Buix**	**JNR**
CLUB 2	**Rossemaison**	**JNR**

Lieu / Ort Location / Luogo	**Buix**	Date / Datum Date / Data	**05.06.2018**
Start / Beginn Début / Inizio **20:00**	End / Ende Fin / Fine **22:01**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**JNW25**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	67

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	202668	CHATELAIN Gaëtan	
Official scorer Marqueur	214156	HOULMANN Joris	
Referee 1 Arbitre 1	211156	HABEGGER France	
Referee 2 Arbitre 2	97368	PAPE Cyril	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	7	10
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	5	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rossemaison	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Buix

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
41	C	CURCIONE Maxime				210215
66	A	VOISARD Thibaud				210100
11	G	HOSTETTLER Jimy	X	X	X	217146
	G					
7		BRAHIER Kilian				212283
6		COURBAT Gaëtan				210099
8		VAUCLAIR Maxence				212405
10		CHAVANNE Tristan				211316
19		POUILLY Pierric				209376
91		NICOULIN Arnaud				209429
72		FLEURY Maxime				216861
57		RUHOFF Baptiste				213179
71		GYGER Normann				215814

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	95082
	COURBAT Olivier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:00	66	6	1				
33:14	8	19	2				
34:34	91	8	3				
36:50	66	91	4				
43:13	66	10	5				
51:32	10		6				
54:44	91	41	7				
				TOTAL			7
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
14:51	91	2	00:00	15:27	C1
30:23	41	2	00:00	30:39	B1
37:42	10	2	00:00	39:42	D
52:38	7	2	00:00	54:38	E
57:17	19	2	00:00	57:49	I
TOTAL				10 min	

2 Rossemaison

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
19	C	GAGNEBIN Damien				211375
44	A	BOSS Logan				215537
84	G	BOURGNON Loïc	X	X	X	211206
1	G	LATERALI Ethan				214221
15		MERTENAT Flavien				211312
66		BORNE Clarence				212383
9		NEUKOMM Alexis				209398
77		GREPPIN Ludovic				215540
13		ROY Loïc				214222
94		MAITRE Kenny				213181
88		HUGI Eliot				211203
7		WILLEMIN Joey				215206

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	206372
	HELFER Didier		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:12	94	13	1				
15:27	19	9	2				
20:49	94	13	3				
26:30	9	77	4				
27:24	13	94	5				
28:24	7		6				
30:39	77	9	7				
46:17	77		8				
50:26	9		9				
57:49	66	9	10				
				TOTAL			10
TIME OUT					X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
35:57	88	2	00:00	36:50	S1
49:28	15	2	00:00	51:28	C1
53:07	15	2	00:00	54:44	G1
TOTAL				6 min	